A Bíblia no Brasil

VOL. XI ABRIL, MAIO E JUNHO DE 1958 N.º 40

Catorze motivos

Por que devemos espalhar a Bíblia — A Palavra de Deus.

Porque . . .

1 — É inspirada por Deus — II Tim. 3:16

2 — É a Espada do Espírito — Ef. 6:17

3 — É como um martelo que esmiúça a rocha — Jer. 23:29

4 — As Palavras do Senhor são palavras puras, como prata refinada em forno de barro, purificada sete vêzes — Salm. 12:6

5 — É Palavra de Deus que opera nos corações dos que crêem — I Tess. 2:13

6 — As Palavras do Senhor nunca hão de passar — Mt. 24:35

7 — É a verdade — Jo. 17:17

8 — É leite, para as crianças na fé — I Ped. 2:2

9 — Executa os propósitos de Deus — Is. 55:11

10 — Dá luz — Salm. 119:130

11 — Purifíca-nos — Salm. 119:9

12 — Faz-nos sábios para a salvação — II Tim. 3:15

13 — É uma lâmpada para os nossos pés — Salm. 119:105

14 — É a semente incorruptível, pela qual nós somos gerados de novo — I Ped. 1:23

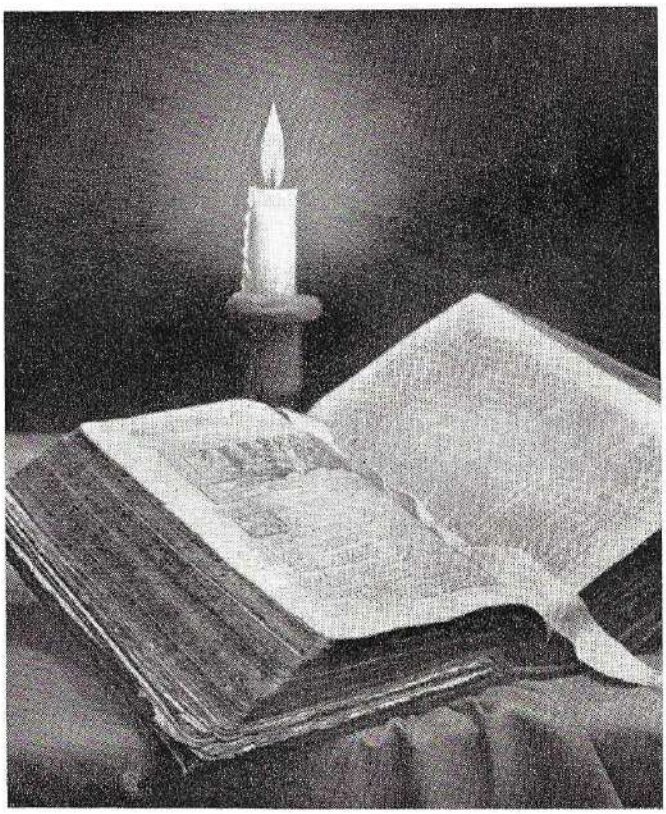
Transcrito do livro "A Bíblia Sua História e Mensagem" de Guido Waldemar Oliveira

Um decênio de Bênçãos

Benjamin Moraes.

"Se o Senhor não edificar a casa, em vão trabalham aquêles que a edificam".

Em vão não têm trabalhado aquêles que, inflamados pelo nobre e santo desejo de "Dar a Bíblia à Pátria", têm dedicado seu tempo, seus talentos e suas vidas à plena realização de tão belo ideal, e, nessa gloriosa cruzada, têm batalhado desde a organização da Sociedade Bíblica do Brasil.



Vencendo a primeira década de sua organização, a Sociedade Bíblica do Brasil volve um olhar ao passado, não para uma contemplação estática que nos leve à posição de quem, depois de realizar alguma coisa, imobiliza-se, plenamente satisfeito com o que já fêz, nada mais desejando realizar. Nesse olhar retrospectivo que lançamos aos primórdios das atividades desta grande e importante organização, reportando-nos à sua origem, queremos tão sòmente render um preito de louvor e profunda gratidão à Sociedade Bíblica Americana, e à Sociedade Bíblica Britânica e Estrangeira, que foram, até 1948, as intrépidas pioneiras na sublime e nobilitante missão de dar a Bíblia à Pátria Brasileira, fornecendo, desta maneira, aos intimoratos e fiéis soldados das fileiras de Cristo, a "espada de dois gumes", com que haveriam de lutar para a salvação das almas.

Como continuadora da obra destas duas organizações, a Sociedade Bíblica do Brasil foi criada em 1948 e, desde então, prossegue num crescendo de atividades e progresso, não totalmente isolada, mas com a preciosa e eficiente colaboração das Sociedades que lhe deram origem.

Esta cooperação se processa em bases de perfeita compreensão cristã e da melhor harmonia. As Sociedades estrangeiras mantêm sua excelente colaboração, fornecendo, cada uma, um Secretário aqui no Brasil, sem se interferirem no govêrno da Sociedade Bíblica do Brasil, que faz tôda a distribuição da Bíblia no território nacional, sob a direção de uma Comissão Executiva brasileira.

Com esta preciosa ajuda, a Sociedade Bíblica do Brasil vence a sua primeira etapa; durante uma década de organização, contempla os frutos de seus esforços, as vitórias conquistadas, os obstáculos vencidos, as bênçãos que, em aluvião, tem recebido, e, num interlúdio glorioso, canta seu hino de vitória — "EBNÉZER!" — graças a Deus, "até aqui nos ajudou o Senhor !"

Graças aos relevantes trabalhos da Sociedade Bíblica do Brasil, o seu programa de "Dar a Bíblia à Pátria" está sendo plenamente cumprido; o âmbito de suas ativi-

dades já se estendeu por todos os quadrantes do País; em todos os Estados do Brasil, com exceção do Estado do Espírito Santo apenas, a Sociedade Bíblica já organizou suas Comissões Locais, o que se ergue como uma demonstração patente da concretização do nosso lema e da marcha ascendente para a completa conquista do Brasil para Cristo, quando raiar a luminosa aurora do glorioso dia em que encontraremos uma Bíblia em cada lar brasileiro!

As nossas estatísticas indicam que êste dia não está num futuro muito remoto.

Completando dez anos de ininterruptas atividades, em 10 de junho do corrente ano, em apenas nove anos e sete mêses, a Sociedade Bíblica do Brasil já distribuiu 1.183.937 Bíblias, 807.095 Novos Testamentos, 14.854.078 porções bíblicas, perfazendo um total de 16.845.107 — o que nos leva a crer que mais de um têrço da população brasileira já entrou em contacto com a Palavra de Deus, pelo veículo da Sociedade Bíblica.

Durante esta década que ora vencemos, a Sociedade Bíblica do Brasil não se tem limitado apenas à nobre tarefa de distribuir Bíblias; continuou também o gigantesco trabalho da revisão portuguêsa das Escrituras Sagradas e, durante 12 anos, teve suas mãos ocupadas nesta ingente obra agora terminada, com a graça de Deus.

Já foi iniciada, em São Paulo, a impressão da primeira Bíblia revisada e, jubilosos, esperamos entregá-la ao evangelismo pátrio, até o fim do corrente ano.

Não querendo ainda repousar sôbre os louros das vitórias conquistadas, retornamo-nos, uma vez mais, ao passado para homenagear com a nossa mais sincera admiração e profunda gratidão, os nomes de Alexandre Telford, Hugh Clarence Tucker, sendo que êste consagrou 40 anos de sua existência a serviço da Sociedade Bíblica no Brasil; Charles W. Turner, que, de tal maneira se identificou com as necessidades de sua missão, que chegou mesmo a escrever livros sôbre a Bíblia no idioma português, os quais constituem um precioso legado ao desenvolvimento de nossas atividades atuais.

Das mãos dêstes verdadeiros pioneiros da distribuição da Bíblia no Brasil, todos êles de saudosa memória, recebeu o Revm.º Bispo César Dacorso Filho, a honrosa missão de continuar esta obra tão gloriosamente iniciada.

Não menos intrépido e valoroso, César Dacorso Filho, de cujas mãos firmes de forte timoneiro derivam os primeiros passos da Sociedade Bíblica do Brasil, foi, por muitos anos, o Presidente de pulso certo e seguro, decidido a cumprir o lema de "Dar a Bíblia à Pátria". Como atual Presidente de Honra, César Dacorso Filho milita conosco nas fileiras desta grande obra, servindo-nos de exemplo de firmeza e inesgotável fonte de estímulos!

Encarecemos ainda a excelente colaboração do Rev.º Bispo Egmont Machado Krischke, que foi o primeiro Secretário Executivo da Sociedade Bíblica do Brasil, deixando seu cargo ao Rev. Ewaldo Alves, atual Secretário, nosso excelente companheiro que, já tendo dado muito e o melhor de seus esforços a êsse trabalho, continua sendo o instrumento humano num serviço divino, competente e dedicado no desempenho da tarefa para a qual Deus o escolheu.

Não poderíamos deixar de mencionar aqui o Sr. C. H. Morris, Secretário Cooperante da Sociedade Bíblica do Brasil, que há mais de 25 anos vem dando à Causa Bíblica em nossa Pátria, o melhor de suas energias e do seu espírito missionário, com o mesmo ardor dos seus primeiros dias nas Missões entre os índios do Amazonas.

Recentemente chegou, enviado pela Sociedade Bíblica Americana para colaborar com a Sociedade Bíblica do Brasil, o Dr. Oliver K. K. Nelson que cada vez mais, vai se integrando no santo labor de espalhar a Palavra de Deus na terra do Cruzeiro do Sul.

Muito se realizou até aqui e muito temos que realizar para o futuro!

Confiados em Deus, não nos deteremos diante dos obstáculos que, por certo, ainda surgirão, mas como o apóstolo Paulo, esquecendo-nos das coisas que para trás ficam, prosseguiremos em direção ao alvo que nos propusemos alcançar — qual seja o de "Dar a Bíblia à Pátria!" Que o Senhor nos ajude.

A Sociedade Bíblica do Brasil na palavra de seus Diretores

Nossa Pátria deve à Sociedade Bíblica do Brasil um excepcional serviço, qual o de tornar a Bíblia acessível a todos os brasileiros em todos os recantos do território nacional, sem outros interêsses, senão o de converter o Brasil pela conversão de seus filhos.

Celso Daltro Santos.

Não existe entidade política, social ou religiosa com finalidades humanas e propósitos divinos mais elevados e nobres, do que os que definem, orientam e assinalam as atividades da Sociedade Bíblica do Brasil.

Emílio Conde.

Devo aquilo que sou hoje aos meus queridos pais que usaram a Bíblia como fonte de inspiração para a sua vida e para a orientação de seus filhos. Penso, como Tolstoi: "Sem a Bíblia o desenvolvimento da criança e do homem é impossível".

Sarah M. Dawsey.

A BÍBLIA EM MINHA VIDA

Em 1914, recebi um exemplar da Bíblia.

Em 1915, aceitei a Jesus como meu Salvador pelo estudo da Bíblia.

1916-1919, distribui a Bíblia para que outros achassem a Jesus.

1922-1957, pela graça de Deus, tenho propagado e ensinado o valor da Bíblia, como lâmpada, como o caminho à verdade, como bússola segura, e como o tesouro de grande valor.

Bendita Bíblia, cujos ensinos me tiraram dos caminhos incertos, e têm norteado e preservado minha vida, para uma vida melhor e mais feliz — a vida eterna com Jesus!

Benditas sejam as Sociedades Bíblicas, dignas de nossa gratidão, de nosso apoio moral e financeiro, e de nossas orações!

D. Peixoto Silva.

Se fôssemos enumerar as maiores bênçãos que o povo brasileiro recebeu de Deus, nesta última década, certamente entre as primeiras ter-se-ia que incluir a fundação da SOCIEDADE BÍBLICA DO BRASIL. Cooperar com a S. B. B. é ajudar na Evangelização *de nossa amada Pátria.*

Donina Andrade.

O Brasil, quanto ao Cristianismo evangélico, se desdobra, a nossos olhos, como seara imensa, iluminada de esperanças e já pronta para ceifas maravilhosas. O seu amanhã, de tão auspicioso, é imprevisível. Uma das mais robustas provas do que digo, é a sêde da Palavra de Deus, que existe em tôda a extensão de seu território. Não há Bíblias, Novos Testamentos e Evangelhos que bastem para seus habitantes. E a Palavra de Deus é, sem dúvida, o fermento que se espalha entre êles, que os leveda, que os dispõem para a conversão e que os impulsiona na formação contínua de novas igrejas. Que papel admirável e preponderante, por isso, faz a Sociedade Bíblica do Brasil, no panorama do Cristianismo evangélico de nosso país! E, assim, que trabalho precioso realiza ela a favor de um novo Brasil!

César Dacorso Filho.

Minha sempre amada Bíblia! Tão antiga contudo tão atual. Minha mestra de todos os dias, minha amiga de tôdas as horas, meu juiz de todos os momentos!

Rodolfo Garcia Nogueira.

A Bíblia e o hinário foram trazidos por tôdas as famílias evangélicas que a chamado do govêrno imperial do Brasil iniciaram a colonização sob o Cruzeiro do Sul. Constituiram elemento tão importante à luta contra as adversidades como os alimentos e a morada para a subsistência. O texto revisado, em vernáculo, permitirá que as novas gerações o assimilem em seus corações e amoldem sua vida e costumes aos preceitos evangélicos, a exemplo do que fizeram seus ancestrais.

Benno Kersten.

Há dez anos a Sociedade Bíblica do Brasil vem se empenhando no sublime mister de "Dar a Bíblia à Pátria". Nenhum ministério mais meritório poderá ser achado. Dar a Bíblia é dar as palavras de Deus ao povo; o confôrto do Senhor aos corações aflitos; as normas divinas para um proceder correto; o caminho certo no emaranhado de caminhos tortuosos. Sobretudo, dar a Bíblia à Pátria é a tarefa de apontar aos pecadores o caminho real da salvação perfeita e da vida eterna. Louvamos a Deus pelos amigos da Bíblia que no Brasil e fora dêle contribuem para que possamos prosseguir neste sagrado ministério. Parabens à Sociedade e louvado o nome do Senhor que nos conduziu até aqui.

David Gomes.

A Bíblia é o farol divino, que brilha no meio das trevas morais em que se debate a humanidade, e a Sociedade Bíblica do Brasil tem como missão precípua difundir a divina luz por todos os rincões de nossa querida Pátria, libertando-a das densas trevas espirituais em que se acha envolvida.

Synesio Lyra.

Só agora, depois que tomei contacto mais direto com a Sociedade Bíblica do Brasil, compreendo o seu real valor e sua positiva contribuição para a grandeza dos países onde se acha instalada, em particular para o nosso. Vejo agora, mais claramente, que a Sociedade Bíblica é o mais precioso fruto produzido pela cristandade evangélica depois da Reforma.

Deocleciano Cavalcanti.

É impressionante na Bíblia Sagrada o mistério sublime da sua inexauribilidade. Desde criança, quando ainda no departamento dos juniores, que a estudo e não a conheço ainda. Desde menino que escuto os mais diferentes pregadores, ensinarem as mais úteis verdades, e, trazem sempre cousas novas para mim. Continuo encontrando em suas páginas, novidades sublimes para o meu espírito e ensinamentos indispensáveis para minha vida.

Albérico Sousa.

Tendo participado pessoalmente das atividades da Sociedade Bíblica do Brasil na sua fase inicial e formativa, é com júbilo e gratidão que, ao completar-se o primeiro decênio da sua existência, a vemos tão desenvolvida na aceitação geral das Igrejas Cristãs e no fiel cumprimento da sua nobre e gloriosa missão de difundir as Santas Escrituras em nossa querida Pátria.

Egmont Machado Krischke.

João 6:51

Dar a Bíblia à Pátria é dar o Pão do Céu aos brasileiros. A Sociedade Bíblica do Brasil, difundindo as Sagradas Escrituras em todo o território brasileiro, oferece a cada um dos seus habitantes o Pão Vivo, que desceu do Céu, nosso Senhor e Salvador Jesus Cristo. Quem nêle crêr viverá eternamente na fartura dos dons celestiais, na plenitude da bem-aventurança eterna, e Êle se revela a nós nas páginas do Livro dos livros. Dar a Bíblia à Pátria é, pois, oferecer o Pão do Céu a cada brasileiro.

Rodolfo Anders.

Neste mundo conturbado em que vivemos, a Sociedade Bíblica é um farol cuja luz é a Palavra de Esperança que espalha.

Remígio de C. Fernandes Braga.

COMO A BÍBLIA INFLUI DIRETAMENTE NA VIDA DE UMA NAÇÃO

Ensinando:

Aos pais a instruirem seus filhos	*Prov.*	*22:6*
Aos soldados a estarem contentes com seu sôldo	*Lucas*	*3:14*
Aos empregados a trabalhar honestamente	*I Tim.*	*6:1*
Aos industriais e comerciantes a pagarem devidamente as taxas impostas por Lei	*Rom.*	*13:6-7*
Ao povo em geral, que honre e obedeça as Autoridades	*Rom.*	*13-1-5*
Que colabore com o Govêrno, orando por êle para que Deus lhe dê uma administração sábia e segura	*I Tim.*	*2:1-?*

Portanto, o laborioso propósito da SOCIEDADE BÍBLICA DO BRASIL, em colocar a BÍBLIA nas mãos de cada brasileiro, dará à nossa gente, um padrão moral, de acôrdo com a vontade de Deus.

J. Pimentel de Carvalho.

Colocar a Bíblia nas mãos, na mente e no coração de nossos patrícios é realmente contribuir vigorosa e eficientemente para a sábia e feliz solução dos inúmeros e graves problemas de nossa Pátria.

"Está escrito"...! "A Lei e ao Testemunho!..."

Louvado seja, pois, o Senhor pelos dez anos de abençoadas atividades de nossa querida Sociedade Bíblica do Brasil.

Azor Etz Rodrigues.

Isto é importante: O conteúdo da Bíblia é Cristo. E Cristo é a única esperança do mundo! "Dar a Bíblia à Pátria" é conduzir a Pátria a Cristo. Não existe missão mais gloriosa! Por isso comemoramos com alegria o aniversário da SOCIEDADE BÍBLICA DO BRASIL.

Aretino Pereira de Matos.

A Bíblia é o Livro que tem alcançado os pontos mais remotos da terra e que tem penetrado nos recessos mais profundos da alma humana.

É a semente de vida que pelo trabalho abençoado da Sociedade Bíblica do Brasil tem realizado prodígios em nossa Pátria.

Só é possível a verdadeira democracia cristã em um país, quando grande parte do seu povo o lê e executa os seus princípios fundamentais — É o nosso compêndio por excelência, na educação religiosa e formação do caráter. Por isso desejamos vê-lo em todos os lares brasileiros.

Sátilas do Amaral Camargo.

A Bíblia é o Farol que lampeja em meio da noite escura do pecado, indicando ao nauta perdido dêste mundo o pôrto eterno da Salvação.

Sebastião Gomes Moreira.

Quanto mais a Bíblia é espalhada, lida, compreendida e obedecida no Brasil, tanto mais fácil e frutífero será o trabalho do Exército da Salvação.

Gilbert Abadie.

A BÍBLIA NA FORMAÇÃO DOS POVOS

Já chega a ser um truismo ou lugar comum dizer que a Bíblia é a alavanca propulsora do engrandecimento dos povos. É conhecida a famosa confissão da rainha da Inglaterra, quando interrogada sôbre a prosperidade do seu País, ao afirmar que o segredo da referida prosperidade estava na leitura da Bíblia.

É um fato reconhecido e atestado por todos os observadores imparciais e pelo depoimento irretorquível da História, que a Bíblia exerce o papel mais preponderante na evolução das nações, grupos e indivíduos. Na sua sempre oportuna e indestrutível "Introdução ao Papa e o Concílio", o imortal Rui Barbosa deixou essa questão sobejamente documentada, através da comparação entre os povos que adotam a Bíblia, como base de seu progresso e aquêles que, aceitando teòricamente êsse majestoso Código, não fazem dêle, o vade-mecum dos seus cidadãos. Os fatos não precisam ser repisados e sim, apenas verificados. É apêlo que fazemos, no momento em que a Revista da Sociedade Bíblica consagra um número ao enaltecimento do Livro de Deus.

Antônio Teixeira Gueiros.

Quais possantes "Centrais Elétricas" proporcionando economia e bem estar materiais a tôda uma nação, assim é a Sociedade Bíblica do Brasil difundindo, através da Bíblia, poder e luz espirituais emanantes de Deus para integração moral e grandeza espiritual no Brasil...

Mais do que "centrais elétricas" é importante e necessária a Bíblia para a salvação, riqueza e formosura de uma nação...

Isaías Fernandes Sucasas.

A BÍBLIA

Êste SANTO LIVRO contem: O supremo poder de DEUS, a queda do homem, o prêmio dos patriarcas, o aviso dos profétas e a redenção do mundo.

Suas palavras dão saúde ao espírito, o pão para a vida e uma torrente de águas vivas que refrigeram a alma.

Suas doutrinas são puras, seus preceitos são divinos, suas histórias são monumentos e suas decisões são positivas.

É leitura inspiradora e util; para exortar, para corrigir, para instruir na justiça e para preparar o homem a praticar tôda a boa obra.

Êle oferece a porta para entrar, a luz para guiar, o alimento para sustentar, o conselho para confortar e a inspiração para falar.

É o mapa do viajante, o cajado do peregrino, a bússola do pilôto, a carta do cristão e a espada do espírito.

Lêde-o para ser sábio, crêde-o para ser salvo e obedecei-o para ser santo.

É uma jóia de valor, um paraíso de alegria e um mar de felicidades.

JESUS CRISTO é o seu supremo assunto; o amor, o sacrifício, a justificação e a mediação entre Deus e o homem.

É o único livro oferecido à humanidade, pelo ESPÍRITO SANTO, na presente vida, é o código do mundo e da lei do grande Juízo Final, a permanecer na biblioteca dos séculos e da eternidade.

Por êle o Édem celestial é restaurado, a porta do céu é franqueada e a do inferno é desmascarada.

É a única leitura que desperta a consciência, que aclara a memória e faz o homem forte e fiel na Fé até a morte.

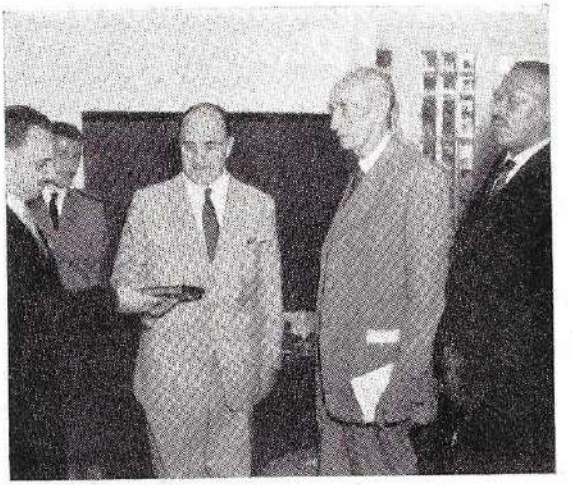
Suas verdades impõem a máxima responsabilidade, galardôa o bom testemunho e condena aos que despresam a sua autoridade.

As suas expressões são eloqüentes verdades, que afugenta a satanaz com tôda a sua hoste de anjos de perversidades e mentiras.

Lêde-o, freqüentemente, meditando, e devocionalmente.

"Bem-aventurados aquêles que lêem, aquêles que ouvem as palavras da profecia e guardam as cousas nela escritas, pois o tempo está próximo (Apocalipse, 1.3).

A. P. F.



Uma comissão de evangélicos tendo a frente o Deputado Daso Coimbra, faz a entrega de uma Bíblia ao Governador do Estado do Rio, Dr. Miguel Couto Filho. Na ocasião, presentes o Deputado Daso Coimbra, Capitão Santos, Pastor Alberto Araujo, Rev. Anibal Nora e evangelista Benedito de Oliveira, foi feita leitura de texto bíblico, comentário e orações. O Governador mandou colocar a notícia nos jornais seculares do Estado.

(CONTINUAÇÃO DA PÁGINA 15)

pretendem colaborar com as igrejas, mediante seu novo plano.

O PLANO DAS SOCIEDADES BÍBLICAS

Até dois anos passados, as Sociedades Bíblicas que operam na América Latina, executavam quatro diferentes funções: Tradução e revisão, publicação, distribuição e orientação sôbre o emprêgo e uso da Bíblia. Mas agora, tendo em vista o que foi mencionado, concebeu e já está executando com êxito, em alguns países latino-americanos, um novo plano de ajuda direta às igrejas no setor da evangelização. Consiste em preparar pastôres especialistas em colportagem, promoção de campanhas e uso das Sagradas Escrituras, em um Instituto estabelecido na cidade do México, para trabalharem junto às Igrejas, preparando os crentes adequadamente para usarem a Bíblia na evangelização popular, através da distribuição de Bíblias «de casa em casa»; a amigos, vizinhos e familiares; às pessoas mais influentes no país; exposição de Bíblias em lugares públicos e igrejas, etc. Êstes promotores de colportagem, nas campanhas que promoverão nas Igrejas, embora usem especialmente o método de vendas que é considerado o mais efetivo pelas Sociedades Bíblicas, procurarão sôbre tudo evangelizar através da Bíblia, e promover um maior e melhor uso das Sagradas Escrituras, não só na Igreja e no lar crente, mas por todos aquêles que a adquirirem. Procurarão também junto aos seminários, fomentar a preparação técnica para a evangelização pessoal com o uso da Bíblia, dando cursos especiais e buscando incentivar a inclusão dessa matéria no curriculum anual.

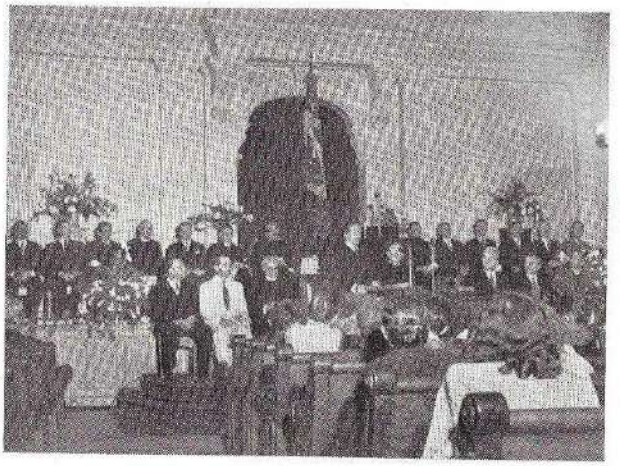
Assim, a partir de julho de 1958, êsses promotores de colportagem estarão à disposição das igrejas evangélicas dêste país e representarão, sem dúvida, mais um grande auxílio das Sociedades Bíblicas ao evangelismo nacional e da América Latina.

Rev. Luiz Antônio Giraldi
México, fevereiro de 1958

Fazes notáveis de uma

"DANDO A BÍB

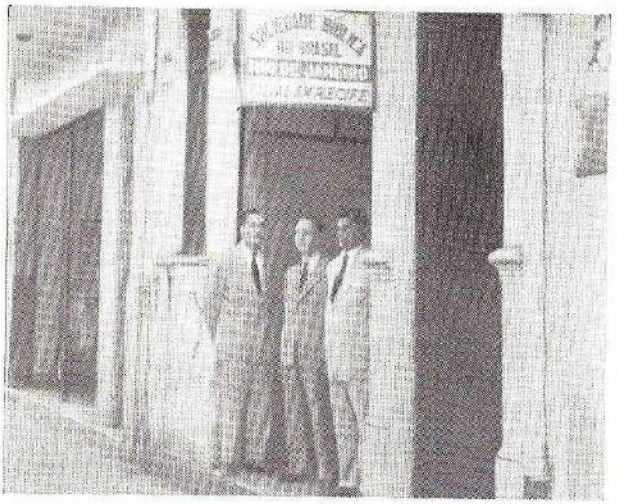
Fundadores da Sociedade Bíblica do Brasil



Sessão inaugural da Sociedade Bíblica do Brasil, no templo da Primeira Igreja Batista do Rio de Janeiro

A Comissão Revisora da Bíblia em plena atividade

Primeira Comissão Local — Distrito Federal



Primeira Secretaria Regional — Recife

Primeiro depósito, em São Paulo

ampanha de 10 anos

IA À PÁTRIA"

Sêlo comemorativo do Dia da Bíblia, 1951

Milhões de Escrituras saem para todos os recantos do Brasil através da Expedição da S.B.B.

Bíblias em profusão já estão sendo impressas no Brasil

Em 1955 a S.B.B. circulou o seu 10.000.000º volume Sagrado

Primeiro Departamento Feminino Auxiliar — D.F.

Assim é realizada a «santa semeadura»

«Bíblia Falada», mensagem divina para os que não podem ler

Nova e revolucionária ajuda das Sociedades Bíblicas às Igrejas Evangélicas da América Latina

Para que se tenha uma visão melhor dessa nova iniciativa das Sociedades Bíblicas na América Latina, determinaremos os seus motivos, antes de expormos sua natureza e alcance.

IMPORTÂNCIA DA AMÉRICA LATINA NO FUTURO DO CRISTIANISMO

Falando à imprensa recentemente sôbre a necessidade de impedir a penetração comunista na América Latina, o ex-secretário dos Estados Unidos da América, Dean Acheson, fêz a seguinte declaração: "«Alguns países como o Brasil, Colômbia e México, estão na vanguarda no terreno da fôrça industrial. O Brasil possui um território maior que o dos Estados Unidos e seus recursos econômicos não são inferiores aos dêste país. Todos aquêles que põem seus olhos no futuro, vêem no Brasil, um país de grande poder potencial». Sem dúvida temos que concordar com esta declaração pois é evidente que os recursos naturais da América Latina e principalmente do Brasil, ainda inexplorados, provàvelmente colocarão os países latino-americanos, em um futuro próximo, em uma posição econômica bastante vantajosa diante dos demais países, cujas reservas naturais estão esgo-

Instituto Francisco G. Senzotti — 1957-1958 — Da esquerda para a direita: Rev. Daniel Lopes De Lara - estudante - México; Sr. Petrônio Perez - estudante - República Dominicana; Dr. Samuel Nelson - diretor - U.S.A.; Rev. Saul Gomez - estudante - Honduras e Rev. Luiz Antônio Giraldi - estudante - Brasil.

tando-se ràpidamente. Com isso concordam os entendidos em economia política que antecipam para o Brasil, uma posição de proeminência econômica no mundo, dentro de pouco mais ou menos 50 anos.

Essa perspectiva otimista para o futuro da América Latina, traz também uma tremenda responsabilidade à sua comunidade evangélica. Surge a incógnita: Como serão usados no futuro êsses recursos econômicos? Serão meios de paz ou de destruição, liberdade ou escravidão, serão usados na promoção do Reino de Deus na terra ou para implantar o paganismo? Estará êste grande poder potencial em mãos de evangélicos, comunistas, ou de outras fôrças mais ou menos pagãs? Se êstes recursos estiverem em mãos evangélicas, a América Latina seguramente poderá então realizar o mesmo que os Estados Unidos, Inglaterra e outros países cristãos estão fazendo hoje, ou seja, manter a obra missionária em outras partes do mundo de menos recursos, porém, se estiver em outras mãos, que será então do evangelismo mundial?

Possìvelmente muitos evangélicos já divisaram êsse problema e estão realizando algo de concreto para transformar essa possível ameaça em uma grande bênção. As Sociedades Bíblicas por exemplo, já elaboraram e estão pondo em prática um plano de atividades que lhes permitirá dar um apoio mais direto às igrejas evangélicas, no sentido de acelerar a evangelização na América Latina.

MEIOS QUE SERÃO USADOS PELAS SOCIEDADES BÍBLICAS PARA ACELERAR A EVANGELIZAÇÃO NA AMÉRICA LATINA

Quando examinamos o desenvolvimento da obra missionária através da história, verificamos que foi a Bíblia o instrumento usado com melhores resultados na introdução e progresso do Evangelho em quase todos os países. Para evidenciar êsse fato, basta citarmos alguns exemplos como: o uso das Escrituras pelos primeiros cristãos; a penetração do Evangelho na Europa Central no século IV, através do trabalho de tradução da Bíblia para a língua gótica e propagação da mesma entre os pagãos, realizado por Ulfilas; o trabalho idêntico feito por Metódio e Cirilo, nos países eslavos, que permitiu a evangelização da Europa Oriental; a introdução do Evangelho na Índia no século XVIII, através da tradução e propagação da Bíblia em mais de 30 dialetos, sob a direção de William Carey; a obra notável de introdução e desenvolvimento do protestantismo em muitos países da América do Sul, realizada através dos conhecidos colportores: Diego Thompson, Milne, Penzotti e outros; e o exemplo atual e impressionante da Bélgica, onde há 200 igrejas evangélicas e tôdas elas resultados do trabalho de colportagem. Outro fato digno de nota é a relação íntima que existe entre a Bíblia e os reavivamentos mais notáveis da história. Assim verificamos que os movimentos como a reforma Deuteronômica, a reforma de Esdras, a expansão da Igreja Primitiva, a Reforma Protestante do século XVI, o movimento Wesleyano do século XVIII etc., foram todos motivados por um maior uso e leitura das Sagradas Escrituras.

Se por um lado foi a Bíblia o instrumento usado com maior eficácia nos movimentos missionários, por outro lado, um dos métodos mais empregados e mais efetivos, foi sem dúvida o de evangelização direta ao povo. Os primeiros cristãos evangelizaram principalmente nas «sinagogas e nas casas», com excelentes resultados; Paulo fazia o mesmo (Atos 5:42 e 20:20); e os exemplos mais recentes de evangelização que citamos, foram obtidos pela distribuição da Bíblia diretamente ao povo, de casa em casa».

Surge aqui a pergunta: Quem deve usar êsses meios para acelerar a evangelização na América Latina? De quem é essa tarefa, das Sociedades Bíblicas, das Sociedades Missionárias, de outras Socie-

(CONTINUA NA PÁGINA 15)

O CÂNON SAGRADO

Josibias Fialho Marinho

Por aí afora as mais desencontradas afirmações são feitas em relação à Bíblia, havendo quem diga haver bíblias falsas espalhadas pelos protestantes. Convém, então, que seja definido o assunto. Pode ter confiança o público brasileiro nas Bíblias divulgadas pela Sociedade Bíblica do Brasil? São elas falsas ou verdadeiras? Para tanto, convém provar que elas constituem a coleção legítima dos livros que formam o Cânon Sagrado.

Em primeiro lugar, o que quer dizer Cânon? A palavra significava originalmente cana, vara de medir ou régua direita, procedente do grego Kanón, por si derivada do hebraico gânéh. Na sua evolução histórica, na semântica, passou a significar, em seu sentido rigorosamente técnico teológico, como parte da isagoge ou seja do estudo da introdução à Teologia Exegética, a coleção dos livros sagrados, de inspiração divina.

A divergência no tocante ao cânon sagrado existe entre o que determinou o Concílio de Trento, em 8 de abril de 1546, e o que sempre creram os cristãos baseados no cânon judaico, aceito pelo povo hebreu a que foi confiada a guarda dos oráculos divinos, conforme lemos em S. Paulo, na Epístola aos Romanos, cap. 3, v.2.

Quanto ao cânon do N. T., nenhuma divergência existe, pois, seus apócrifos são rejeitados por tôdas as igrejas cristãs. Nem podia deixar de ser assim porque encerram tais e tão grotescas crendices que se tornaram inaceitáveis. Além de bordarem em tôrno da meninice de Jesus fábulas mirabolantes, lhe atribuem sentimentos mesquinhos, incompatíveis com a sua divindade. Por exemplo, o episódio absurdo narrado no Evangelho apócrifo de S. Tomás: "... Jesus atravessa uma aldeia e um menino que passava correndo, esbarra-lhe no ombro. Jesus irritado, disse: não continuarás a tua carreira. Imediatamente, o menino caiu morto. Seus pais correram a falar a José; êste repreende a Jesus que castiga os reclamantes com terrível cegueira". Está fora de dúvida que tal evangelho é espúrio.

Assim, a divergência existe quanto ao cânon do V. T. E é quanto a êle que nos interessa falar nesse DIA DA BÍBLIA para dissipar dúvidas levantadas pelos inimigos da obra patriótica das Sociedades Bíblicas do Brasil, em seu inaudito esfôrço de dar a Bíblia à Pátria. Desaparecerá então, a pecha de bíblias falsas. Realmente não existem. Mesmo que alguém impugne as que não contém os livros apócrifos, seriam incompletas, nunca, porém, falsificadas.

E incompletas não são porque, segundo lemos na Bíblia mesma, os hebreus foram predestinados por Deus para guardiães de sua Palavra e dêles recebemos as Sagradas Escrituras tais como as traduzimos do original e divulgamos.

(CONCLUI NA PÁGINA 15)

A BÍBLIA NO BRASIL

Departamento Feminino Auxiliar, de Fortaleza

Em solenidade realizada no templo da Primeira Igreja Batista e presidida pelo Rev. José Viana Paiva, estando presentes elementos das diversas igrejas evangélicas locais, organizou-se no dia 4 de dezembro de 1957, o Departamento Feminino Auxiliar da Sociedade Bíblica do Brasil, em Fortaleza — Ceará.

"A Bíblia no Brasil" saúda com prazer às componentes dêsse novo Departamento que, de forma tão positiva, demonstram o seu amor para com a Palavra de Deus, e desejo de propagá-la, unindo-se à Sociedade Bíblica do Brasil no seu santo labor de "Dar a Bíblia à Pátria"!

É a seguinte a Diretoria dêsse Departamento:

Sra. Albanisa Brasil Gadelha — Presidente

Missionária Dorothy Knechtel — 1.ª Vice-presidente

Sra. Rute Leite Martins — 2.ª Vice-presidente

Srta. Zuleide Barroso — Secretária Arquivista

Sra. Quitéria Monteiro da Silva — Secretária Correspondente

Sra. Marlene de Souza — Secretária de Propaganda

Srta. Denize Costa — Tesoureira

Concentração do Dia da Bíblia em Areia - Est. da Paraíba, organizada pelo presbítero Antônio Crispim Eliziário

Por ocasião do Dia da Bíblia, a Igreja Presbiteriana de São José do Rio Pardo, Est. de São Paulo, organizou uma Exposição Bíblica, a cuja inauguração, estiveram presentes várias autoridades do lugar, sendo ofertado, pelo Rev. Celso Soares da Silva, uma Bíblia ao Sr. Juiz de Direito da Comarca, Dr. Edmundo Airosa de Assis e outra ao Sr. Promotor Público, Dr. José Aleixo Irmão.

Novos sócios Vitalícios

O nosso rol de sócios Vitalícios vai aumentando aos poucos, sendo para nós um prazer publicar a relação de seus nomes e cumprimentá-los pelo nobre gesto, almejando-lhes maiores bênçãos a fim de continuarem a ajudar-nos a divulgar a Palavra de Deus em nossa querida Pátria!

Sra. Maria Perez Barros

Associação do Hospital Evangélico do Rio de Janeiro

Sra. Azeneth Martins de Campos

Sr. Romeu Lamberti

Sr. Hugo Bruderer Sobrinho

Sr. Victor Bruderer Filho

«Câmara Municipal de São Caetano do Sul

(PROCESSO CM N.º 1927/57)

Cópia autêntica

Senhor Presidente:

Considerando que no 2.º domingo do mês de Dezembro, dia 8, será mundialmente comemorado o "Dia da Bíblia Sagrada";

Considerando ser a Bíblia o registro da revelação divina, pois o homem por si não seria capaz de criar as maravilhas morais, espirituais e efetivas que nela se encontram;

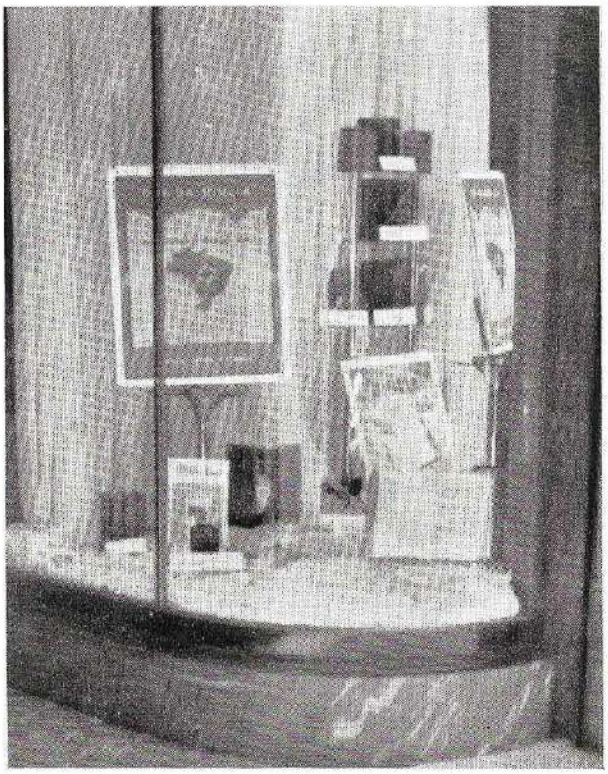
Considerando, ainda, que os séculos se vão passando e o conteúdo da Bíblia, através de sua inspiração Divina se vai tornando, na apreciação do homem, mais excelente e majestoso,

REQUEREMOS à Mesa, ouvido o Plenário — seja inserto na Ata e nos Anais da presente sessão, nossos melhores votos de congratulações pela comemoração universal do Dia da "Bíblia Sagrada", a transcorrer no 2.º domingo do próximo mês de dezembro, dia 8, e que se dê ciência dêste à Sociedade Bíblica do Brasil, a quem foi confiada a difusão das Sagradas letras em nosso País, como também aos Ministros Pastôres e dirigentes das diversas denominações Evangélicas dêste Município.

Sala das Sessões, 22 de novembro de 1957

(aa) Armindo Ortega Martins
Concetto Constantino
Antônio R. Cordeiro
Altamiro Dias da Motta
Silas Rodrigues
Nilo Ribeiro de Figueiredo."

Sessão solene para a introdução da Bíblia na Câmara de Bilac



Exposição do Dia da Bíblia, feita pela Sociedade Metodista de Jovens de Baurú

Renovação de Anuidades

Se o prezado sócio tem dificuldade de renovar sua anuidade, faça, hoje mesmo, a sugestão ao seu pastor, de nomear, junto à sua Igreja, um representante da Sociedade Bíblica do Brasil, encarregado da renovação de anuidades, contribuições e pedidos de Escrituras Sagradas.

Renovar anuidade é contribuir para que a Sociedade Bíblica do Brasil dê a Bíblia à Pátria.

LEITURAS DIÁRIAS DA BÍBLIA

1958

JULHO

DIA		LIVRO	CAP.
1	.....	Provérbios	4:1-27
2	.....	Provérbios	9:1-10
3	.....	Deuteronômio	4:1-10
4	.....	Deuteronômio	11:1-17
5	.....	Deuteronômio	11:18-32
6	Domingo	Provérbios	1:1-33
7	.....	Provérbios	2:1-22
8	.....	Provérbios	3:1-35
9	.....	Gênesis	6:1-22
10	.....	Gênesis	7:1-24
11	.....	Gênesis	8:1-22
12	.....	Gênesis	9:1-29
13	Domingo	Gênesis	18:16-33
14	.....	Gênesis	22:1-14
15	.....	Êxodo	16:1-26
16	.....	Êxodo	17:1-16
17	.....	Êxodo	31:1-18
18	.....	Êxodo	33:1-23
19	.....	João	2:1-25
20	Domingo	João	4:1-30
21	.....	João	4:31-54
22	.....	João	5:1-24
23	.....	João	5:25-47
24	.....	João	9:1-41
25	.....	João	10:1-42
26	.....	João	12:1-26
27	Domingo	João	12:27-50
28	.....	Atos	4:1-12
29	.....	Atos	4:13-37
30	.....	Atos	5:1-16
31	.....	Atos	5:17-42

AGÔSTO

DIA		LIVRO	CAP.
1	.....	Êxodo	13:1-22
2	.....	Salmos	25:1-22
3	Domingo	Ester	1:1-22
4	.....	Ester	2:1-23
5	.....	Ester	3:1-15
6	.....	Ester	4:1-17
7	.....	Ester	5:1-14
8	.....	Ester	6:1-14
9	.....	Ester	7:1-10
10	Domingo	Salmos	40:1-17
11	.....	Atos	17:1-15
12	.....	Atos	17:16-34
13	.....	Atos	26:1-32
14	.....	Atos	27:1-44
15	.....	Atos	28:1-31
16	.....	Salmos	43:1-5
17	Domingo	Salmos	57:1-11
18	.....	Salmos	62:1-12
19	.....	Salmos	94:1-23
20	.....	I Coríntios	1:1-31
21	.....	II Coríntios	6:1-18
22	.....	Salmos	113:1-9
23	.....	Salmos	115:1-18
24	Domingo	I Timóteo	1:1-20
25	.....	I Timóteo	4:1-16
26	.....	II Timóteo	1:1-18
27	.....	Hebreus	2:1-18
28	.....	Hebreus	3:1-19
29	.....	Hebreus	8:1-13
30	.....	Salmos	111:1-10
31	Domingo	Salmos	112:1-10

SETEMBRO

DIA		LIVRO	CAP.
1	.....	Jó	35:1-16
2	.....	Jó	36:1-33
3	.....	Jó	37:1-24
4	.....	Jó	38:1-41
5	.....	Jó	39:1-30
6	.....	Salmos	104:1-35
7	Domingo	Eclesiastes	1:1-18
8	.....	Eclesiastes	3:1-22
9	.....	Eclesiastes	12:1-14
10	.....	Marcos	1:1-22
11	.....	Marcos	1:23-45
12	.....	Marcos	2:1-28
13	.....	Marcos	3:1-35
14	Domingo	Marcos	4:1-20
15	.....	Marcos	4:21-41
16	.....	Marcos	5:1-20
17	.....	Marcos	5:21-43
18	.....	Marcos	6:1-29
19	.....	Marcos	6:30-56
20	.....	Marcos	7:1-37
21	Domingo	Marcos	8:1-38
22	.....	Marcos	9:1-29
23	.....	Marcos	9:30-50
24	.....	Marcos	10:1-27
25	.....	Marcos	10:28-52
26	.....	Marcos	11:1-33
27	.....	Marcos	12:1-17
28	Domingo	Marcos	12:18-44
29	.....	Marcos	13:1-37
30	.....	Salmos	119:1-16

OUTUBRO

DIA		LIVRO	CAP.
1	.....	Lucas	20:1-18
2	.....	Atos	22:1-30
3	.....	I Coríntios	12:1-31
4	.....	II Timóteo	3:1-17
5	Domingo	Marcos	14:1-31
6	.....	Marcos	14:32-72
7	.....	Marcos	16:1-20
8	.....	Lucas	20:19-47
9	.....	Lucas	21:1-38
10	.....	Lucas	22:1-38
11	.....	Lucas	22:39-71
12	Domingo	Jeremias	3:1-25
13	.....	Jeremias	9:1-26
14	.....	Jeremias	12:1-17
15	.....	Jeremias	31:15-40
16	.....	Jeremias	33:1-16
17	.....	Lamentações de Jeremias	5:1-22
18	.....	Ezequiel	34:1-31
19	Domingo	Ezequiel	37:1-28
20	.....	Jonas	1:1-17
21	.....	Jonas	2:1-10
22	.....	Jonas	3:1-10
23	.....	Jonas	4:1-11
24	.....	I Coríntios	8:1-13
25	.....	I Coríntios	9:1-27
26	Domingo	I Coríntios	11:1-34
27	.....	Romanos	2:1-29
28	.....	Romanos	7:1-25
29	.....	Romanos	10:1-21
30	.....	Romanos	14:1-23
31	.....	Romanos	15:1-33

A Bíblia no Brasil

(ÓRGÃO DA SOCIEDADE BÍBLICA DO BRASIL)

Pela maior divulgação das Sagradas Escrituras

Redator Responsável

REV. EWALDO ALVES

Redação

EDIFÍCIO DA BÍBLIA

RUA BUENOS AIRES, 135 — 3.º ANDAR

Caixa Postal, 73 ou 454

End. Telegráfico: Escrituras

RIO DE JANEIRO

Vol. XI - Abril, Maio e Junho de 1958 - N.º 40

Assinatura anual .....Cr$ 50,00

Secretaria Regional do Recife
Rev. José Viana de Paiva, Secretário Regional
Rua da Conceição, 53 - Recife - Pernambuco

Secretaria Regional de São Paulo
Rev. Benedito Natal Quintanilha, Secretário Regional
Rua Barão de Paranapiacaba, 93 - s/ 81 e 82
São Paulo

(CONTINUAÇÃO DA PÁGINA 10)

dades evangélicas, ou da Igreja Evangélica através de cada crente? É evidente que se estas sociedades se puserem a realizar sòzinhas esta tarefa, os objetivos que se têm em vista nunca poderão ser atingidos, pois, elas pouca cousa podem fazer a mais do que estão realizando. Por outro lado, não se pode perder de vista o fato de que Jesus deixou a obra de evangelização a cargo da Igreja (Luc. 10:1-2; Atos 1:8 etc.) e que, em conseqüência disto, ela tem sôbre si não só a responsabilidade de evangelizar, mas também de buscar e usar os melhores meios de evangelização para cada época e para cada circunstância. Não podemos esquecer também de que a Bíblia é uma propriedade da Igreja, pois recebeu-a como um legado de Deus e a conservou através dos tempos e, portanto, deve ser usada pela Igreja, inclusive na propagação do Reino. Além disso, é a Igreja quem fornece, por diversos motivos, o melhor ambiente para o estudo da Bíblia e os maiores recursos para a evangelização. Assim, nos parece que esta obra deve ser realizada pela Igreja, ou melhor, por cada crente, devidamente auxiliados pelas demais sociedades cristãs.

Porém, estarão os crentes evangélicos da América Latina, preparados para realizar tal obra? Uma tarefa como essa requer sem dúvida um despertamento religioso nas Igrejas e uma cuidadosa e específica preparação espiritual e técnica de cada crente. É justamente neste sentido que as Sociedades Bíblicas

(CONCLUI NA PÁGINA 7)

(CONTINUAÇÃO DA PÁGINA 11)

O CÂNON SAGRADO

Os hebreus apresentam o cânon numa tríplice divisão, a saber: a Lei, os Profetas e os Escritos. Tôrâ – LEI, equivalendo ao Pentateuco ou aos cinco livros de Moisés: Nebnî'îm — PROFETAS, em duas categorias — Rîshônîm — primeiros ou antigos e 'aharônîm — posteriores e, finalmente Kethûbîm — ESCRITOS, também em 3 grupos: livros poéticos, os cinco rolos Megillôth e os restantes.

Deles, portanto, recebemos a Bíblia, atualmente dividida em 66 livros: 39 no V. T. e 27 em o Novo.

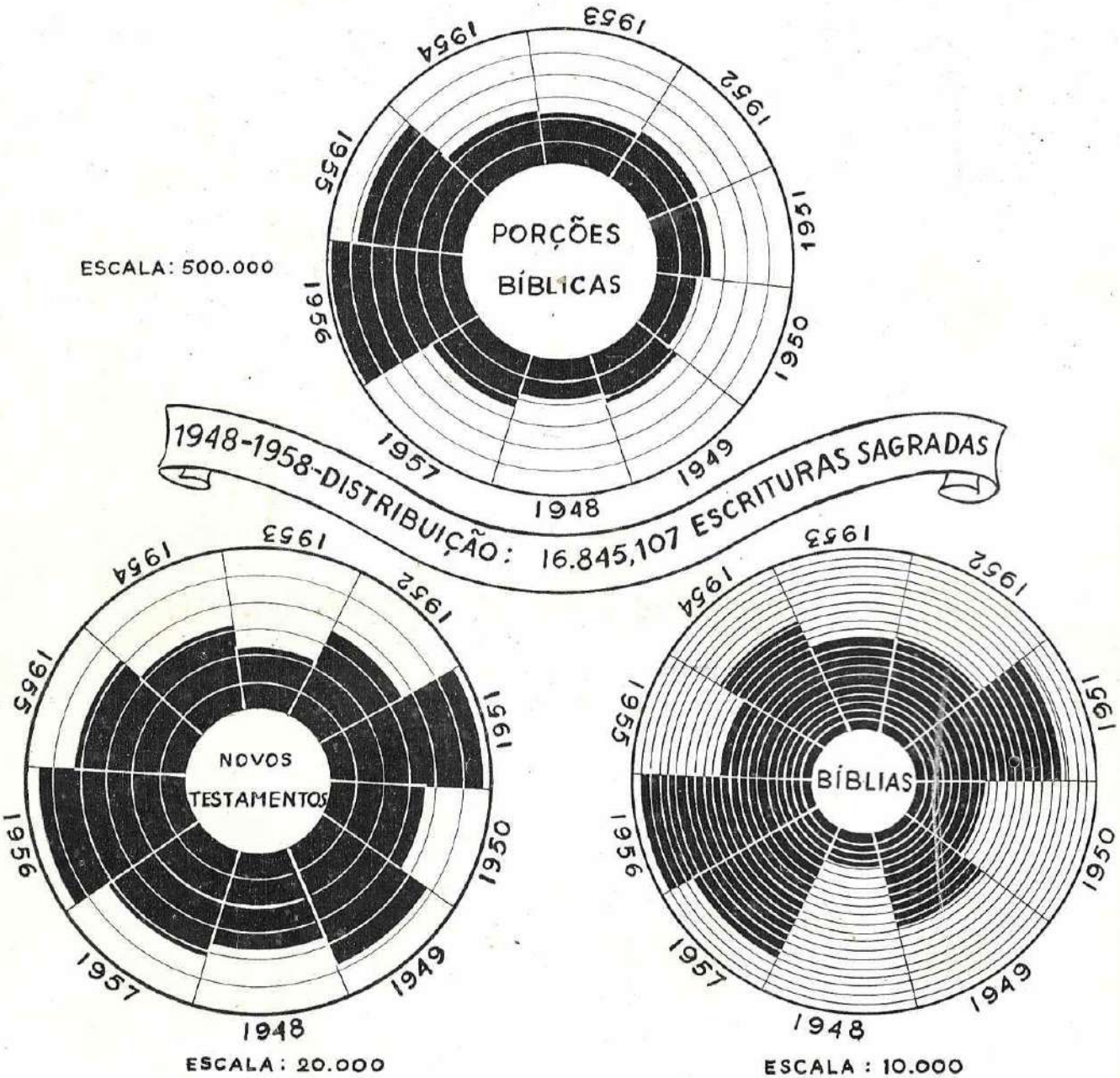
Josefo fala da Lei, dos Profetas e dos Salmos, excluindo do cânon os apócrifos que não faziam parte da coleção sagrada, sendo introduzidos no período que mediou entre Malaquias e João Batista. Foram, na maioria, escritos no grego e não podiam fazer parte da coleção judaica, pois, os hebreus não aceitariam como inspirados livros escritos numa língua estranha.

Tomou vulto a leitura dos apócrifos pela preferência dos judeus helenistas da Septuaginta que os incluía. A Septuaginta ou tradução dos LXX foi assim chamada por a haverem feito 70 ou 72 sábios de Jerusalém, sob a direção do sacerdote Eleazar, por ordem de Ptolomeu Filadelfo, que floresceu de 284 a 247 A. C., no século III antes da Era Cristã, e para enriquecer a já célebre biblioteca de Alexandria. Os judeus da dispersão sofreram de tal modo a influência helênica que concordaram na tradução da Bíblia Hebraica para o grego, o que seria para os de Jerusalém um sacrilégio e daí consentirem na inclusão dos livros apócrifos.

S. Jerônimo, que floresceu no 4.º século, chamado entre os latinos, por causa de sua erudição, Doutor Máximo, imortalizou-se pela tradução denominada a Vulgata Latina, da qual foi feita a do Pe. Antônio Pereira de Figueiredo, para o vernáculo, com a aprovação do Patriarca de Lisboa e do Arcebispo da Bahia, primaz do Brasil, que, não só excluiu os apócrifos do cânon judaico como do cristão.

Confirmam o testemunho de S. Jerônimo os mais eminentes doutores da Igreja, tais como, no século I, Militão de Sardes; no 3.º, Orígenes; no 4.º, Atanázio, Cirilo de Jerusalém, Gregório Naziazeno, Anfilóquio, Epifânio; no 8.º, Beda o Venerável, e, no 16.º, os cardiais Ximenes e Cajetano, às vésperas do Concílio de Trento que os incluiu no Cânon.

(Conclúe no próximo número)



Impres - Cia. Brasileira de Impressão e Propaganda
Al. Barão de Limeira, 425 - São Paulo